

# ஈலா நாடு

EELA NADU

குறை 389

National Tamil Daily

தேவீய தினசரி

பார்த்திப்பு முறை: 49

உலர் 6

யாழ்ப்பாணம்

குரை

சித்திரை 18 ஆம் நாள் தூண்டி 17

(0-4-64)

வியாழக்கிழமை

திற் 79

## சுழனா

ந்தா வியரம்

இந்தியா - இலங்கை

வாரப்பதிப்பு வாரப்பதிப்பு

உட்பட மட்டும்

1 வருடம் 48-00 1-00

6 மாதம் 25-00 6-50

3 மாதம் 13-00 3-25

கோலஸ்வரன் வழக்கு

# அட்டேர்ணி ஜெனரல் ஆலோசனை கொரப்பும்

பெட்டேரியை

## தொழிலாளர் இன்று வேலைக்கு திரும்புவர்

சமரசு உடன்பாடு ஏற்பட்டது

கொழும்பு, புதன் சென்ற திங்கட்கிழமை கொழும்பில் ஆரம்பிக்கப் பட்ட பெட்டேரியை கார்ப்பரேஷன் தொழிலாளின் வேலைநிறுத்தம் கைவிடப்பட்டதாக இன்று இரவு அறிவிக்கப்பட்டது.

பெட்டேரியை கார்ப்பரேஷன் அறியப்படுகிறது.

ஆக்கும் தொழிலாளர்களுக்கு தொழிலாளர்கள் நாளை மிகடையே ஏற்பட்ட சமரசு வழக்கை பார்த்து வேலைக்குத் தடுப்பாடு கூடும் பிரகாரமே திரும்புவரெனத் தெரிவிக்கப் பெரும்பார்களின் வேலை பட்டுள்ளது.

நிற்கும் கைவிடப்பட்டதாக நிற்கும் கைவிடப்பட்டதாக

## நகர மண்டபத்தில் நடைபெறும் முக்கிய கூட்டம் கோலஸ்வரன் கலந்துகொள்வார்

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் உள்ளுராட்சி ஸ்தாபனங்களில் கடமையாற்றும் கலை நமிற் அழியர்களையும் ஒரு ஸ்தாபன அணியின் கீழ் கொண்டுவரும் பொருட்டு இன்று யாழ்ப்பாணம் நகரம் மண்டபத்தில் கூட்டமொன்று நடைபெறும். இன்று பிற்பகல் 4 மணிக்கு நடைபெறும் ஒக்கூட்டத்தில் மொழி வழக்கில் வெற்றிபெற்ற திரு. சென்னையா கோலஸ்வரன் கலந்துகொள்வார்.

அரசாங்க ஆழியரான திரு. சென்னையா கோலஸ்வரன் மொழிவழக்கில் வெற்றி பெற்றான் மூலம் அரசாங்க அழியர்கள் காட்டிய மூன்மானியை நிற்கும் தொழிலாளிகளைச் சேர்ந்த ஆழியர்கள் கடைப்பிடிக்கவேண்டுமென்றும் அவர்களின் அடிக்கவட்டப்பட்ட பின்பற்ற வேண்டுமென்றும் இக்கூட்டத்தில் கோரப்படுமென்று கூறப்படுகிறது.

### தாதி துணையார் பதவி இல்லை

நலஜர், வியாழன் கடந்தவருடம் ஜூன் மாதம் நடைபெற்ற தாதி துணையாளர்மாணிகள் பரீட்சை ரத்துக் கெய்யப்பட்டுள்ளதாக ககாதா ரப்பகுதி அறிவித்துள்ளது. தாதித்துணையாட்சினை சிறுத்தி விட அரசாங்கம் முடிவுசெய் திருப்பதே இதற்குக் காரணமாகும்.

தாதித்துணையாட்சினை சிறுத்திடத் தீவிடத் தீர்மானிக்கப்பட்டிருப்பதால் தாதித்துணையாளர்மானை விகிதத்தீர்ந்தன என்பது காக்கப்பட்டத்தக்கது.

### அதன்பின்னரே நடவடிக்கை எடுப்பதே மந்திரிசபை முடிவு

கொழும்பு, புதன் கோலஸ்வரன் வழக்கில் வழக்கப்பட்ட தீர்பு குற்று அட்டேர்ணி ஜெனரல் ஆலோசனை செய்து அவர் எவ்வித அரிம்சிரயம் தெரிவிக்கிறீர் என்பதைக் கொண்டே மேற்கொண்டு நடவடிக்கை எடுப்பதை மந்திரிசபை முடிவு செய்துள்ளது.

இன்று நடைபெற்ற மக்கள் உத்தியோக மொழிக் கட்சபைக் கூட்டத்தில், கோலஸ்வரன் வழக்கில் வழக்கப்பட்ட தீர்புக் குற்று அட்டேர்ணி ஜெனரல் ஆலோசனை செய்வதற்கு அரசாங்கசேயை பழகாக விவாதம் நடைபெற்ற நிதிக் கட்டுப்பை திருத்த திருத்த அமைக்க வேண்டுமென்ற நீதி மங்கிரி திரு. ஜி. வி. ரி. சி. டி. தில்வாவின் மகஞர் பற்றி சபையில் விவாதிக்கப்பட்டது. கோலஸ்வரன் வழக்கில் தீர்ப்பு பற்றி எந்தியத் தடவடிக்கை எடுக்கவேண்டும் என்பதுபற்றி அட்டேர்ணி ஜெனரல் ஆலோசனை எவ்விதம் அமைக்கின்றது என்பதைப் பொறுத்து என்பதைப் பொறுத்து அதன் பின்னரே அரசாங்கசேயை நிதிக்கட்டுப்பை தீர்த்துவதுபற்றி ஆலோசிப்பதை நிறுத்துவதாகத் தெரிவித்தார்.

### யோகீ சுவாமியின் ஞாபகார்த்த நினம்

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் யோகர்க்காலி ஸ்தாபனங்கள் ஆக்கமா சாந்தியடைநட 40-ம் நாளை நினைவுபடுத்தும் வகையில் நாளை வெளிக்கிழமை காலை 10 மணிக்கு கொழும்புத் துறை ஆச்சிரமத்தில் அபிஷேக கழும், 12 மணிக்கு மேலாக பூசையும் நடைபெறும். அடியார்களேல்லோரும் இதில் கலந்து கொள்ள வேண்டும் ஆச்சிரமத்தில் தீர்த்த கலந்து கொள்ள வேண்டும் ஆச்சிரமத்தில் தீர்த்த சிறுகாலியின்வாகி திரு. ச. திருகாவுக்கரச வேண்டுகோள் விடுத்துள்ளார்.

### நாய்க்கு அருகில் கை, கால் அற்ற குழந்தையின் சடலம்!

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் அடியாளம் என்பதை இறந்து பின்பே பிறந்ததென்று சட்டவைத்திய குட்டி ஈறநூல்கள் ஒரு நாய்க்குப் பகுத்தில் இறந்த மூங்கிலையை நிற்க சடலம் பிறப்புப்பற்றி மறைத்து கொணுவதை சூழ்விலையிலுள்ள கோணுவை பற்றி, பொன்னையா பெண் சின்னம்மாளின் வளவில் காணப்பட்டது.

இக்குழந்தையின் மரணம் பற்றி யாழ்ப்பாணம் மரண விசாரணை அதிகாரி திரு. எ. கௌராத்தினம் பொன்னையில் காருக்குக் கட்டுவதையிட்டார். குழந்தையை நாய் தூக்கிக் கொண்டுவந்து அதன் கால் கால்களைத் தின்றிருக்கவேண்டுமென வகையில் சட்டவைத்திய அதிகாரி அபிப்பிராயம் தெரிவித்துவிட்டார்.

உக்காலி - மின்காப் - காதி - முந்திரிகை முதலிய பயிர்களில் உண்டால்

சுருணைகளையும் புழுக்களையும் அறிமுறை

## பொலிடோஹிட்-மெற்றசிஸ்ரோக்ஸ்

FOLIDOL

கலந்து நாற்று மேடையில் இருந்து பாவிக்கத் தொடங்கவும்

ROYAL DISPENSARY

T'GRAMS ROYAL



PHONE 397 JAFFNA





# “பத்திரிகை அசாங்க உடைமையாலும் சுவாதிகாரம் ஏற்படும்”

## பத்திரிகைக் கமிஷன்னுள் வைத்திலிங்கம் சாட்சியம்

கொழும்பு, புதன் பத்திரிகைகள் அரசாங்கத் தின்டுடைமையாகப்பட்டால் அது ஜனங்களத்திற்கு ஒரு பயமுறைத்தலாக இருப்பது மட்டுமல்ல, ரஷ்யா, சீல, ஜக்கிய அரபு குடியரசு போன்ற நாடுகளில் உள்ளது போல சர்வாதிகாரத்திற்கும் வழி வகுக்கும்.”

பத்திரிகை கமிஷன் முன் (தலைவர்), திரு. டப்ரியூ. கே. எம். போது ‘ஒற்றுமை’ ஆசிரியரான திரு. எஸ். வைத்திலிங்கம் மேற்கண்டவாறு கூறினால் கமிஷனர்: உமக்கு சிங்களம் பேசுத் தெரியுமா?

வைத்திலிங்கம்: ஆம், கமிஷனர்: சிங்களத்தில் எழுதத் தெரியுமா?

வைத்திலிங்கம்: “வெகு காலத்துக்கு முன்னர் நான் சிறித என்த ஸிங்களம் காலத்திலிங்கம் முன், திரு. வைத்திலிங்கம் தொடர்ந்து சாட்சிய மளிக்கும் போது கூறிய தாவது: கடந்த வருடம் மூன்று மாதங்கள் நான் கெய்ரோத்திலிங்கும்தேன். அப்பொழுது பிறதேசத்தவர்கள் எழுதிய ஆசிரியர்கள், உல்லாச பிரயாணிகளிடமிருந்து எதையும் படித்து முடியாமலிருந்தது. அங்குள்ள பத்திரிகை படிக்க முயற்சிபேன். எனது தாயை மதிக்காதவரை எனது தாய்க்கு மரியாதை கொடுத்த காலத்துக்கு மிகக்கமாட்டுத் தேவை நான் மதிக்கமாட்டுத் தேவை நான் மரியாதை செலுத்த மாட்டேன்.

இந்தியத் தொழிலாளர்கள் இந்தியத் தொழிலாளர்கள் கூட வேண்டும்.

## அருந்ததியர் சங்க 32-வது ஆண்டு விழா

கொழும்பு, புதன் வாண்டுவிழா உரிமைபாசத் தோடு கேட்டுக் கொள்ளுகின்தியர் (தமிழர்) சங்கத்தில் கூறுதல் ஆகில இலங்கை அருந்ததியர் கூடுமொன்று, திரு. க. பி. பூபாலன் தலைமையில் நடைபெற்றது. விழாவில் திருவாளர்கள் மதியேல், மு. வேலையும், மா. சே. அருந், ஈ. வி. அருமைதால், வை. ச. பெருமான், பி. டி. ஆர்க்கன், ஆ. மு. அழகிரைவன், கு.யா. திராவித்துக்கும் ஆகியோர் சொற்பொறிவாற்றினர். விழாவில் நிறுவனாலேற்றப்பட்ட சில தீர்மானங்கள் வருமாறு:-

தீர்மானம்: இலங்கைத்திருக்கும் இடங்களில் புதிய கிளைகளைத் தோற்றுவிருக்கும் முயற்சியினை மேற்கொள்ளுமாறும் ஆர்வம் உள்ள சமூக இளைஞர்களினும் பெரியோர்களினும் இவ்வாண்டுவிழா தாழ்மையோடு கேட்டுக்கொள்ளுகின்றது.

திரு. ஒ. ஆ. மா. காமலினீசுவர்களின் சிதி இரண்டாயிரம் ரூபாய் திட்டத்தில் இதுகாமம்வரை ஜந்நாயகராய் மாத்திரமேவுக்கு வான்கால் திட்டபூர்த்திக்கான வகுவத் தொடர்பாக அங்கு விழா தீர்மானம் இலங்கைத்திருக்கிறது.

இலங்கைவாழ் கமது சமூக மக்கள் மதியீல் ஒற்றுமை வின்மை காரணமாக சிதறிக் கிடக்கும் சமூக இயக்கங்களை அகில இலங்கை அருந்ததியர் (தமிழர்) சங்ததில் இளைப்பதின்மூலம் சமூக ஆற்றுமைக்கை முறைப்பட்டு வருகிறது.

இலங்கைவாழ் கமது சமூக மக்கள் மதியீல் ஒற்றுமை வின்மை காரணமாக சிதறிக் கிடக்கும் சமூக இயக்கங்களை அகில இலங்கை அருந்ததியர் (தமிழர்) சங்ததில் இளைப்பதின்மூலம் சமூக ஆற்றுமைக்கை முறைப்பட்டு வருகிறது.

## சீலுமீது குற்றச்சாடு

மாஸ்கோ, ஏப். 29 முதலாவதித்துவ நாடுகள் மூலம் கம்யூனிஸ்டுகளை கூடுதம் ஏங்கக் குழப்பம் செய்ய மாறு சீலு தாண்டி வருஷங்களை வழிப்பது அமெரிக்க - சீலு தாலைப்பட்டு குறுகிறது. சீலு ரஷ்யப் பதிகர்களை ஒழுக்கிறது.

## “சிரமதானத்தின் மக்குவும்”

கனிமுரம், செவ்வாய் அராவி திமக்கு கலைகள் கிராம முன்னேற்ற சனசமூக சிலை புதக்கட்டடத் திறப்பு விழாவும் ஆண்டுவிழாவும் திரு. அ. பாலசிங்காயகம் தலைமையில் நடைபெற்றது. புதியகட்டடத்தைத் திரு. இ. நாகலிங்கம் திறந்துவைத்தார். வட்டுக் கோட்டை கிராமசபைத் தலைவர் முதலியார் செ சின்னத் தமிழ்ப் பேசுத் தொடர்தார். வட்டுக் கோட்டை கிராமசபைத் தலைவர் திருவருவப் படத்தைத் திரைக்கம்செய்து வைத்தார்.

முதலியார் செ. சின்னத்தமிழப் பேசுகையில் கறியதாவது:-

“நாம் எமது உடல் உழைப்பு மூலமே முன்னேற்ற வேண்டும். இன்று எவ்வாசக்திகளையும் ஒன்றுப்படுத்தக்கூடிய சாதனம் சிரமதான இயக்கமாகும். இப்புளித் தியக்குத்தை நாம் ஒன்றுப்பட்டு செய்வபடுத்துவேர்மோன்று. அதிக வாபத்தையும் முன்னேற்றத்தையும் காணபோம். காந்திமகான் காட்டிய சிரமதானப் பாதையை எமது இளைஞர்கள் பின்தேவேர்களைப்பட்டு கேட்பதற்கு விருப்பமில்லை வர்கள் போல் காணப்பட்ட பார்கள். இங்குள்ள எந்த மனினுங்கும் அல்லது உலக மைசு பிரயாணிகளுக்கும், பேசுக்கூடுதிரும் இருக்க வேண்டும் மிகவும் அவசியம். ஒருவகுடைய எண்ணங்களை, அபிப்பிராயத்தை சுதந்திரமாக கெளிவிக்க உரிமை திருவிடார்.

திருவாளர்கள் இ. நாகலிங்கம், இ. நடராசா, த. துரைசிங்கம், புதுமைவேரன் உட்படமற்றும் பலர் பேசினர். சுந்திராணம் சிராசலிங்கம் கோஷ்டியினரின் சங்கீதக்கூச்சேரியும் நடைபெற்றது.

## ஜேவிவா மகாநாடு ஓத்திவெப்பு

ஜெனிவா, ஏப்ரல் 29 முன்று மாதங்கள் நடைபெற்ற ஆபுகப்பரிகான மகாநாடு மீண்டும் ஜுன் மாத ஆரம்பம்வரை ஒத்திவெக்கப்பட்டது.

## லாவோவில் மீண்டும் சண்டை

வியண்டயன், ஏப். 29 லாவோவில் கெருக்கடிக்கிடையில், மத்திய லாவோவிலுள்ள ஜார் சமவெளியில் மீண்டும் சண்டை ஆரம்பமாகியிருப்பதாயும், ஃ. இடதுசாரி ரானுவம் வலதுசாரிகளின் ஒரு இலக்கைப்பிதித்திருப்பதாயும் அறிசிக்கப்பட்டது.

## இந்திரா திரும்பிறு

புதுடிலி, ஏப். 29 அமெரிக்கா சென்றிருந்து மீதிதி இந்திரா காந்தி இன்று காலை புதுடிலி திரும்பினார். ஜூன் மூற்றாண்து நாம் நோ முறையில் பேசுத்தியதரக அவர் கூறினர்.

## சக்கரவர் திருக்கு சுகவீஸ்

சியோர்க், ஏப். 29 ஜ. கா.வி.லி இந்தியாவின் சிரந்தரப் பிரதமிதியாக உள்ள திரு. பி. என். சக்கரவர்த்தி சியோர்க் அல்பத்திரிகள்றில் ஒப்புக்காவும், பரிசோதமைச் செர்க்கப்பட்டிருக்கிறார். இதய கோர்வி எவ்வாறு வெளியிடப்பட்டு வருகிறது.

அவர் தொடர்ந்து பேசுகூடுதல் அரசாங்கத்திலுள்ள பொதுத்துறை துறை மாநில பிள்ளையின் செய்வை வெளியிடப்பட்டு வருகிறது.

## நீலிபோரேஞ் ஹலிபோரேஞ்

இரண்டு மூன்று தேக்கரணியிலை ஹலிபோரேஞ் தினமும் உங்கள் குறுந்தைக்குக் கொடுத்து, திட்டினான் எலும்புகளையும், வன்மையான பற்களையும், உறுதியான உடம்புகள் ஒன்று வரும் பல வளர்களையும், ஃ. இடதுசாரி ரானுவம் வலதுசாரிகளின் ஒரு இலக்கைப்பிதித்திருப்பதாயும் அறிசிக்கப்பட்டது.

இந்திரா திரும்பிறு ஹலிபோரேஞ் ஹலிபோரேஞ் தூநியிலிலும் ஒன்று வரும் பல வளர்களையும், வன்மையான பற்களையும், உறுதியான உடம்புகள் ஒன்று வரும் பல வளர்களையும், ஃ. இடதுசாரி ரானுவம் வலதுசாரிகளின் ஒரு இலக்கைப்பிதித்திருப்பதாயும் அறிசிக்கப்பட்டது.

இந்திரா திரும்பிறு ஹலிபோரேஞ் ஹலிபோரேஞ் தூநியிலிலும் ஒன்று வரும் பல வளர்களையும், வன்மையான பற்களையும், உறுதியான உடம்புகள் ஒன்று வரும் பல வளர்களையும், ஃ. இடதுசாரி ரானுவம் வலதுசாரிகளின் ஒரு இலக்கைப்பிதித்திருப்பதாயும் அறிசிக்கப்பட்டது.

இந்திரா திரும்பிறு ஹலிபோரேஞ் ஹலிபோரேஞ் தூநியிலிலும் ஒன்று வரும் பல வளர்களையும், வன்மையான பற்களையும், உறுதியான உடம்புகள் ஒன்று வரும் பல வளர்களையும், ஃ. இடதுசாரி ரானுவம் வலதுசாரிகளின் ஒரு இலக்கைப்பிதித்திருப்பதாயும் அறிசிக்கப்பட்டது.

இந்திரா திரும்பிறு ஹலிபோரேஞ் ஹலிபோரேஞ் தூநியிலிலும் ஒன்று வரும் பல வளர்களையும், வன்மையான பற்களையும், உறுதியான உடம்புகள் ஒன்று வரும் பல வளர்களையும், ஃ. இடதுசாரி ரானுவம் வலதுசாரிகளின் ஒரு இலக்கைப்பிதித்திருப்பதாயும் அறிசிக்கப்பட்டது.

இந்திரா திரும்பிறு ஹலிபோரேஞ் ஹலிபோரேஞ் தூநியிலிலும் ஒன்று வரும் பல வளர்களையும், வன்மையான பற

# இன்று நடைபேறும் கிரிக்கேட் போட்டி

இந்திய பாடசாலை மாணவர்கள் 'யோது'கின்றனர் யாழ். பாடசாலை மாணவர்கள் 'யோது'கின்றனர்

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் டி, நாளைவரை தொடர்ந்து இந்திய பாடசாலை மாணவர்கள் நடைபெறும்.

கிரிக்கேட் போட்டியில் கலந்து கொள்ளும் யாழ்ப்பாணம் தெரிவிப் பாடசாலை கள் கோஷ்டிக்குமிடையே யாழ்ப்பாணம் மத்திய கல்லூரி மத்தாய்த்தலை இறை கிரிக்கேட் போட்டி நடைபெறும்.

யாழ்ப்பாணம் பாடசாலைகள் கிரிக்கேட் விளையாட்டிச் சங்கத்தின் ஆதாரில் நடைபெறும் இக் கிரிக்கேட் போட்டி நடைபெறும்.

